

# JAHRESBERICHT 2018

## GEMEINSAM MEHR SEHEN



**Chancen. Perspektiven. Möglichkeiten.**

Selbstbestimmung für blinde und  
sehbehinderte Menschen

**Der Blinden- und Sehbehindertenverband  
Salzburg hilft.**

## LESEN SIE NACH ...

<b>Vorwort</b>	<b>3</b>
<b>Mitglied werden</b>	<b>3</b>
<b>Zahlen &amp; Fakten</b>	<b>4-5</b>
<b>Unsere Leistungen</b>	<b>6-9</b>
<b>Sensibilisierung // Öffentlichkeitsarbeit</b>	<b>10-13</b>
<b>Massageangebote</b>	<b>14</b>
<b>Gemeinsames Erleben</b>	<b>14-15</b>
<b>Jahresbericht Blinden- und Sehbehindertensportverein Salzburg</b>	<b>16-17</b>
<b>Der BSVS sagt danke</b>	<b>18</b>
<b>Ein Wort zum Schluss</b>	<b>19</b>

## Impressum

### Herausgeber

Blinden- und Sehbehinderten-  
verband Salzburg (BSVS),  
Obmann: Josef Schinwald

### Redaktion

Michaela Hasslacher,  
Gerlinde Kämmerer, Max Ott,  
Josef Schinwald

### Fotos

BSVS, Pixelio, Pixabay

### Layout

Aumayer Druck & Verlag

### Auflage

1.000 Stück

### ZVR-Nummer

720992844

### Erscheinungsweise

jährlich

Druck- und Satzfehler vorbe-  
halten. Personenbezogene  
Bezeichnungen in diesem Jah-  
resbericht umfassen Frauen  
und Männer gleichermaßen.

Der BSVS ist eine Landesor-  
ganisation des Blinden- und  
Sehbehindertenverbandes  
Österreich.

**Herzlichen Dank**  
an **Susi Berger** (Pres-  
sefotograf Neumayr)  
für viele tolle Bilder in  
diesem Jahresbericht.



# VORWORT // MITGLIED WERDEN

## LIEBE FREUNDE DES BSVS,

manchmal dauert der Prozess Jahre, manchmal schreitet er rasch voran: Wenn das Augenlicht schwindet, verursacht das immer massive Einschnitte in das Leben. Wir beim Blinden- und Sehbehindertenverband Salzburg (BSVS) sind Ansprechpartner für viele Fragen – wir beraten, schulen und verstehen uns als ein Ort der Gemeinschaft. Dabei hören wir jedem Betroffenen genau zu und betrachten jeden Menschen individuell: Das so sensible Thema Sehbehinderung erfordert Erfahrung und Einfühlungsvermögen. Es ist ein großer Erfolg, wenn unsere Hilfe Früchte trägt und der Betroffene wieder ein selbstbestimmtes Leben führt.

Viele unserer Mitglieder sind uns über Jahre oder sogar Jahrzehnte verbunden. Das ist ein schönes Kompliment, das unsere Arbeit honoriert. Dass unser Verband aber überhaupt existieren kann, verdanken wir unseren Spendern: Jedem Einzelnen – egal ob Organisation oder Privatperson – danke ich im Namen des BSVS sehr, sehr herzlich. Diese Unterstützung gibt uns auch die Zuversicht, dass wir blinden und sehbehinderten Menschen aus Salzburg auch morgen und übermorgen noch beiseitestehen können.

Wir hoffen, dass wir Ihnen mit unserem Bericht 2018 einen interessanten Jahresrückblick bieten. Sie haben Fragen oder Anregungen? Wir freuen uns auf Ihren Anruf (+ 43 662 43 16 63) oder Ihr E-Mail ([sekretariat@bsvs.at](mailto:sekretariat@bsvs.at)).

Beste Grüße aus dem Blinden- und Sehbehindertenzentrum (BSZ) in Lieferung



**Josef Schinwald**

*Obmann des Blinden- und  
Sehbehindertenverbandes  
Salzburg (BSVS)*

### Unsere Türe steht offen

Salzburger, die maximal 30 Prozent Sehvermögen oder einen Gesichtsfeldausfall haben, können dem BSVS beitreten. Derzeit beträgt der Mitgliedsbeitrag jährlich € 50,00 (Beitrag für Kinder, Schüler und Studenten: € 12,00).

### Unsere Leistungen für Mitglieder – kompakt zusammengefasst

- Hilfsmittelberatung (in Partnerschaft mit Hilfsmittelunternehmen VIDE BIS)
- Hilfsmittelverkauf
- Rat bei psychologischen Herausforderungen
- Schulungen, Kurse und Weiterbildungen
- Finanzielle Unterstützung beim Kauf von Hilfsmitteln (technische Hilfsmittel, Blindenführhunde)
- Unterstützung bei Behördengängen
- Ein vielfältiges Freizeitangebot
- ... und mehr

Auch eine außerordentliche oder fördernde Mitgliedschaft ist möglich.

## ARBEIT, DIE WIRKT – ÜBER UNS

Der Blinden- und Sehbehindertenverband Salzburg (BSVS) ist die einzige Selbsthilfeorganisation für blinde und sehbehinderte Menschen im Bundesland Salzburg. Seit dem Jahr 1999 wird er als eigenständige Landesorganisation des Blinden- und Sehbehindertenverbandes Österreich (BSVÖ) geführt. Dieser steht als Dachverband über den sieben Bundesländerverbänden.

Der BSVS ist als Verein organisiert, der Sitz befindet sich im Salzburger Stadtteil Liefering. Zweck ist die Betreuung, Beratung und Stärkung jener Menschen, deren Sehkraft nachlässt, stark beeinträchtigt oder nicht mehr vorhanden ist. Sowohl selbst betroffene als auch sehende Mitarbeiter kümmern sich um die Anliegen der Mitglieder.

Mit dem Statut vom 16. Mai 2014 wurde die Zugangsbegrenzung für die ordentliche Mitgliedschaft von zehn auf 30 Prozent Restsehvermögen erweitert; die aktuelle Fassung stammt vom 14. April 2016. Der BSVS verfolgt ausschließlich gemeinnützige Ziele im Sinne der Bundesabgabenordnung; seine Tätigkeit ist nicht auf Gewinn ausgerichtet. Der BSVS arbeitet sparsam und effektiv, setzt auf eine schlanke Organisationsstruktur. Damit kommt die Hilfe dort an, wo sie gebraucht wird – bei blinden und sehbehinderten Menschen aus Salzburg. Der Verband ist Träger des Österreichischen Spendengütesiegels. Nur Organisationen, die unter anderem folgende Kriterien erfüllen, erhalten diese Auszeichnung:

- Strenge Qualitätskriterien – hohe Sicherheit für Spender
- Verpflichtung zur Transparenz
- Unabhängigkeit von staatlichen Stellen

Die Vergabestelle, die Kammer der Wirtschaftstreuhand, führt dafür vor Ort Prü-

fungen durch. Die Aufsichtsbehörde ist das Bundesministerium für Wirtschaft, Familie und Jugend.

### UNSER VORSTAND IM JAHR 2018

**Obmann sowie Datenschutz- und Spendenbeauftragter**  
Josef Schinwald

**1. Obmann-Stellvertreter**  
Nicht nominiert

**2. Obmann-Stellvertreterin**  
Margaret Heger

**Kassier**  
Richard Höller

**Kassier-Stellvertreterin**  
Anna Maria Hagenhofer

**Schriftführerin**  
Anna Sieglhuber

**Schriftführerin-Stellvertreter**  
Nicht nominiert

**Beisitzer**  
Siegfried Filippi  
Elisabeth Pertiller, *Gremium für  
Mobilität und Infrastruktur*  
Gerhard Prodingner  
Helga Schwaighofer  
Markus Sturm

**Ersatz-Beisitzer**  
Helmut Werber



## WEITERE ZAHLEN UNSERER ARBEIT IM JAHR 2018 ...

**800** Beratungsstunden  
**12** Ausgaben des Rundschreibens  
(auch via Telefon abrufbar)  
**1** Jahreshauptversammlung  
**4** Leitungssitzungen  
**5** Teilnahmen an den Generalversammlungen der anderen BSV-Landesorganisationen.  
Teilnahme an der Delegiertenversammlung und an allen Vorstandssitzungen des BSVÖ

### Und außerdem ...

... zahlreiche **Bemusterungen** im Sinne der Barrierefreiheit im Behindertenbeirat der Stadt Salzburg.  
... regelmäßige **Vernetzungstreffen** mit anderen Organisationen, die ebenfalls die Interessen behinderter Menschen vertreten.

### MITGLIEDSZAHLEN 2018

Mit dem Stichtag 31. Dezember 2018 hatte der Blinden- und Sehbehindertenverband Salzburg ...

... **550 Mitglieder, davon  
444 ordentliche**

Neueinschreibungen 48 Mitglieder

Austritte 15 Mitglieder  
(vorwiegend altersbedingt oder wegen Übersiedlung in ein anderes Bundesland)

**In Gedenken an unsere  
24 verstorbenen Mitglieder.**



## GEDANKT UND GEEHRT ...

Zur 19. ordentlichen Generalversammlung am 21. April 2018 erschienen über 100 Personen. Acht Anwesenden wurde zur **25-jährigen Mitgliedschaft** gratuliert.

### BESONDERER DANK GEBÜHRT ...

... allen **ehrenamtlichen Mitarbeitern** für ihre Zeitspenden  
... unseren Mitarbeiterinnen **Brigitte Haberzettl, Sabrina Stattmann** und **Ursula Weber**  
... unseren Zivildienern **Jonas, Martin** und **Tobias**

# UNSERE LEISTUNGEN

## WAS WIR TUN

Wir handeln unter dem Slogan „Gemeinsam mehr sehen“. Unser Ziel ist es, blinden und sehbehinderten Menschen Selbstbestimmung zurückzugeben. Dabei achten wir in unserer fachkundigen und persönlichen Beratung auf die Lebensumstände des Betroffenen und beziehen wenn nötig auch Angehörige ein.

### BERATUNGEN

In unseren Beratungen versuchen wir gemeinsam mit dem Betroffenen, Strategien für dessen Alltag und Beruf zu erarbeiten. Gerade am Beginn einer Sehbehinderung – meist eine Phase großer Unsicherheit – ist dies überaus wichtig. Seit September 2018 unterstützt Sabrina Stattnann unser Team: Die Sozialarbeiterin ist unsere Spezialistin für Sozialberatung, unter anderem im Bereich sozialrechtlicher Fragen. Außerdem stehen wir bei psychologischen Herausforderungen mit Rat zur Seite.



Beratungen

### HILFSMITTEL

Heute gibt es glücklicherweise zahlreiche Hilfsmittel, die das Leben erleichtern, wenn das Augenlicht schwindet. Neben dem Blindenführhund sind es vor allem technische Geräte wie Sprechende Uhren oder Braillezeilen, die im Alltag unterstützen.



Hilfsmittel

Unsere Low-Vision-Abklärungen werden von Videbis, dem einzigen österreichischen Unternehmen für Blindenhilfsmittel, durchgeführt.

### SCHULUNGEN

Wir bieten Blindenschrift- sowie Computerkurse an. Diese finden als Einzelschulungen statt. Außerdem vermitteln wir Mobilitätstrainings, um die Orientierung draußen zu erleichtern.



Computerschulung

## FINANZIERUNG

Dem BSVS ist es ein Anliegen, seine Mitglieder auch finanziell zu unterstützen, soweit dies möglich ist. Neben monetärer Hilfe stehen wir bei Anträgen für Förderungen zur Seite und begleiten auf Wunsch bei Behördengängen. Eine große Herausforderung kann beispielsweise die Finanzierung eines Blindenführhundes sein.

Foto: Pixelio/Andreas Hermsdorf



Finanzielle Unterstützung

## GEMEINSAMES ERLEBEN

Nicht zuletzt ist der BSVS auch ein Ort der Gemeinschaft. Gemeinsames Erleben stärkt das Selbstbewusstsein und gibt Freude am Leben. Deshalb bieten wir ein großes Freizeitprogramm: vom Trommelworkshop über einen Bastelkurs und den Stammtischen bis zu kulturellen Angeboten wie Theaterbesuche oder Konzerte.



Gemeinsames Schneeschuhwandern am Preber

## SENSIBILISIERUNG UND ÖFFENTLICHKEITSARBEIT

Neben der praktischen Hilfe wollen wir im besten Sinne auch Lobbying für sehbehinderte Menschen leisten. Besonders wichtig ist uns hier die Öffentlichkeitsarbeit, um für die Bedürfnisse der Betroffenen zu sensibilisieren. Neben klassischer Medienarbeit und dem Behördenkontakt bieten wir Veranstaltungen für Sehende an.

Foto: Pixelio/Andreas Hermsdorf



# UNSERE LEISTUNGEN

## EIN BLICK IN DIE PRAXIS HILFSMITTEL – GUT BERATEN

Blindenhilfsmittel stellen einen wichtigen Pfeiler unserer Arbeit dar. Im Jahr 2018 haben wir die Low-Vision-Beratung im Bereich blinden- und sehbehindertengerechter Schul- und Arbeitsplatzausstattung an Videbis (lateinisch für „du wirst sehen“, [www.videbis.at](http://www.videbis.at)) abgegeben: Das Wiener Unternehmen mit 30 Mitarbeitern ist der einzige österreichische Spezialist für technische Blindenhilfsmittel. Diese können aber weiterhin beim BSVS getestet und erworben werden.



Hilfsmittel erleichtern das Leben

Außerdem unterstützt unser engagiertes Team auch in Zukunft bei der Ausarbeitung von Finanzierungsmodellen: Leider schlagen viele Blindenhilfsmittel mit mehreren tausend Euro zu Buche,

ohne Zuschüsse der öffentlichen Hand und vor allem Spenden wären diese für viele Betroffene unleistbar.

### NICHT-TECHNISCHE HILFSMITTEL SIND ZUM BEISPIEL ...

- Blindenstock
- Armschleife
- Lupen
- Blindenführhunde

### TECHNISCHE HILFSMITTEL SIND ZUM BEISPIEL ...

- Braillezeile (Computer-Ausgabegerät)
- Bildschirmlesegeräte
- Sprechende Geräte (Waage, Uhren, Blutdruck- und Zuckermessgeräte usw.)
- Hörbuchrekorder („Daisyplayer“) und Vorlesesysteme
- Lichtdetektive (Ortung von Lichtquellen)
- Sprachsoftware für Mobiltelefone

## WAS IST LOW VISION?

Wörtlich übersetzt bedeutet Low Vision „schwaches Sehen“. Es geht darum, den vorhandenen Sehrest – der sich weder durch Brille noch Operation verbessern lässt – bestmöglich zu nutzen. Dafür eignen sich verschiedene Hilfsmittel wie zum Beispiel stark vergrößernde Lupen. Im Rahmen einer Beratung wird ein ausführliches Testverfahren angewandt, das aufzeigen soll, welche Hilfsmittel sich für die jeweilige Person am besten eignen.

### HILFSMITTELPRÄSENTATION

Auch 2018 hatten wir zwei Hilfsmittelausstellungen im Haus, durchgeführt von Videbis: Unsere Mitglieder konnten sich über Innovationen informieren – denn der Markt entwickelt sich schnell. Außerdem gab es einen kleinen Stammtisch unter dem Titel „Keine Angst vor dem Touchscreen“: Dieser wurde ebenfalls von Videbis durchgeführt und lud ein, neue Technik kennenzulernen: So erleichtern zum Beispiel iPhone und iPad blinden und sehbehinderten Menschen die Kommunikation.



## EIN BLICK IN DIE PRAXIS WEITERBILDUNG

Weiterbildung ist für sehbehinderte Menschen ein wichtiges Gut, um den Anforderungen des Berufsalltags gerecht zu werden. Aber auch für die Gestaltung des Privatlebens – zum Beispiel um Bankgeschäfte zu tätigen – braucht es das nötige Rüstzeug. Selbstbestimmung ist hier das Zauberwort.

Der Verband verfügt über vier blindengerechte Schulungsplätze, die vom Sozialministeriumservice finanziert wurden (Beschäftigungsoffensive „Welcome“ der österreichischen Bundesregierung). Blinde und Sehbehinderte, die dem Arbeitsmarkt zur Verfügung stehen, haben die Möglichkeit, beim Sozialministerium um Erstattung der Kurskosten (Einzeltrainings) anzusuchen. Im vergangenen Jahr hatten wir allerdings keine Schulungen: Hintergrund ist,

dass es keine Anträge von Personen gab, die noch im Berufsleben stehen.



Dank Schulung fit für den Berufsalltag

## PSYCHO- LOGISCHE BERATUNG

Wer mit einer Sehbehinderung kämpft, kann – besonders zu Beginn der Augenerkrankung – sehr unsicher werden. Plötzlich ist alles anders und Ängste und Fragen werden zum ständigen Begleiter. Helfen kann hier die psychologische Beratung des BSVS, angeboten von Mag. Andrea Geister: Die Klinische und Gesundheitspsychologin verfügt über jahrelange Erfahrung in der Betreuung von sehbehinderten Menschen. Sie thematisiert alles, was für den Betroffenen wichtig ist – etwa Beruf, Alltag, Familie.

## SOZIAL- BERATUNG

Unsere Sozialarbeiterin Sabrina Stattmann leistet Hilfe im Bereich der Sozialberatung: Dabei betrachtet sie jeden Betroffenen individuell und unterstützt bei sozialrechtlichen Angelegenheiten. Es geht zum Beispiel um die Finanzierung von Hilfsmitteln, Pflegegeldansuchen oder den Behindertenpass – die Zusammenarbeit mit den Behörden ist also ein wichtiger Tätigkeitspfeiler. Ein Schwerpunkt der Beratung liegt auf der Eingliederung von blinden und sehbehinderten Menschen in den Arbeitsmarkt.



Sabrina  
Stattmann

## SENSIBILISIERUNG DER ÖFFENTLICHKEIT

Menschen mit Behinderung sind manchmal Vorurteilen ausgesetzt. Deshalb liegt dem BSVS die Sensibilisierung der Öffentlichkeit am Herzen. Diese funktioniert etwa über

- Informationskampagnen
- Vorträge
- Messestände
- Medienarbeit (Zeitungen, Fernsehen ...)
- Aufklärung in Bildungseinrichtungen (Kindergärten, Schulen, Pädagogische Hochschule)
- Aufklärung von Berufsgruppen (Lehrer, Busfahrer, Altenpfleger, Verkäufer ...)
- Öffentliche Veranstaltungen

Besonderen Wert legen wir auf das „eigene Erleben“. Wer einmal erfahren hat, wie sich ein blinder oder sehbehinderter Mensch fühlt, bringt mehr Verständnis für diesen auf. Deshalb bieten wir seit Jahren das „Frühstück im Dunkeln“ an, das sich besonders – aber nicht nur – an Schüler richtet (Anmeldungen beim BSVS unter +43 662 43 16 63 oder per E-Mail an sekretariat@bsvs.at).

## AKTIONEN MIT MEDIENBEGLEITUNG

### ÖBB-LEHRLINGE ZU GAST

Ein besonderes Frühstück im Dunkeln: Am 12. März besuchten Lehrlinge der Österreichischen Bundesbahnen (ÖBB) das Lieferinger Blindenzentrum des BSVS – sie wurden für die Bedürfnisse blinder Menschen, die auf öffentliche Verkehrsmittel angewiesen sind, sensibilisiert. Die Medien berichteten.

### „WIE BARRIEREFREI IST SALZBURG?“

Am 13. März war BSVS-Obmann Josef Schinwald in der Radio-Salzburg-„Mittagszeit“ zu Gast und beantwortete Hörerfragen zum Thema Barrierefreiheit.



## BESUCH DES GLOCKENSPIELS

Am Tag der Sehbehinderung (6. Juni) haben wir in Kooperation mit dem Salzburg-Museum das Glockenspiel besucht. Dazu eingeladen waren Journalisten: „Einmal Höhenluft schnuppern und die Geräusche der Stadt von oben hören, vor allem aber die jahrhundertealte Mechanik des Salzburger Glockenspiels ertasten und verstehen. Diesen Wunsch konnten sich Mitglieder des Blinden- und Sehbehindertenverbandes Salzburg [...] erfüllen. Das Salzburg-Museum veranstaltete einer ihrer zahlreichen inklusiven Kunstvermittlungangebote“, hieß es in der Presseinformation.



Das Glockenspiel kennenlernen

## BARRIEREFREIHEIT HAUTNAH

Im Rahmen des „Tag des weißen Stocks“ besuchte am 19. Oktober 2018 die Architektengruppe NEXT Generation den BSVS: Sie erleben im Blindenzentrum, wie es sich anfühlt, blind oder mit dem Rollstuhl unterwegs zu sein, welche baulichen Voraussetzungen es braucht, um gut und sicher voranzukommen und was Barrierefreiheit bedeutet. Salzburg heute (ORF Salzburg) war live dabei.



Architektengruppe NEXT Generation

## AKTION IM HAUS DER NATUR

Am 14. Oktober 2018 fand eine weitere Aktion im Zuge des „Tag des weißen Stocks“ statt: In der „Braille-Kreativwerkstatt“ lernten Besucher die Brailleschrift kennen. Sie konnten das eigene Handy mit Botschaften verzieren oder ein Tattoo in Brailleschrift entwerfen.



Kreativ im Haus der Natur

# SENSIBILISIERUNG // ÖFFENTLICHKEITSARBEIT

## DANKE FÜR DIE SPENDEN

Über zwei Spendenübergaben wurde 2018 medial berichtet: Im Februar überreichten Mitarbeiter der Drogeriekette dm 2.700 Euro an den BSVS. Vielen Dank dafür! Ebenfalls großartig: Die Projektidee von fünf Schülerinnen der Landesberufsschule St. Johann. Sie organisierten im April ein Benefizkonzert der Großarler Mitterling-Buam – 2.000 Euro übergaben sie dem BSVS. Auch dafür herzlichen Dank!



Danke an die Schülerinnen der LBS St. Johann

## BROSCHÜRE „ZUCKER IM AUGE“

2018 haben wir die Broschüre „Diabetische Retinopathie – Zucker im Auge“ veröffentlicht.



## KAMPAGNE „GEMEINSAM“

Von November 2018 bis April 2019 haben wir auf einem Stadtbus der Salzburg AG eine Heckwerbung geschaltet. Zudem nahmen wir an einer österreichweiten Kampagne des Blinden- und Sehbehindertenverbandes Österreich (BSVÖ) teil: Von Mai bis Juli hingen Werbepлакate und im Herbst 2018 wurde im ORF sowie auf allen relevanten privaten Sendern ein TV-Spot gesendet.



## SENSIBILISIERUNG IM ÖFFENTLICHEN RAUM

### UMRÜSTUNG VON AMPELN AUF FUNKANFORDERUNG

Auch 2018 wurden weitere Ampeln im Salzburger Stadtgebiet auf Funk- und akustische Tasteraktivierung umgerüstet. Der aktuelle Stand ist auf [www.bsvs.at/ampelanlagen.html](http://www.bsvs.at/ampelanlagen.html) nachzulesen. Die Funkhandsender werden beim BSVS gegen eine Kautions von € 20,00 ausgegeben.



### BEGEHUNGEN

Elisabeth Pertiller, selbst hochgradig sehbehindert, ist beim BSVS für das wichtige Gremium für Mobilität und Infrastruktur zuständig. Sie hat auch im Jahr 2018 viele Bemusterungen begleitet – Ziel ist die Überprüfung der Barrierefreiheit von Gebäuden und öffentlichen Flächen, etwa hinsichtlich der Glasflächenmarkierungen oder der Leitsysteme. Außerdem berät Pertiller Behörden, Bauherren und Architekten.



### INFORMATIONSTÄNDE

Im vergangenen Jahr präsentierte sich der BSVS mit Informationsständen in der Stadt Salzburg, zum Beispiel am Christkindlmarkt am Alten Markt (7. bis 9. Dezember 2018). Interessierte konnten sich über die Aktivitäten des BSVS informieren, sich kulinarisch verwöhnen lassen und Basteleien der Kreativgruppe erwerben. Ein herzliches Dankeschön an das engagierte Team.

### BILDUNGSEINRICHTUNGEN

Der BSVS hat 2018 mehrere Bildungseinrichtungen ins Blindenzentrum eingeladen oder besucht, darunter Schulen und Kindergärten. Im Frühjahr und im Herbst waren sowohl Architekten als auch Alten- und Krankenpfleger sowie Sozial- und Behindertenbetreuer in Ausbildung in Lieferung zu Gast.

### BUSSE

Wie in den vergangenen Jahren hat der BSVS auch 2018 Salzburger Buslenker geschult, um für die Bedürfnisse blinder und sehbehinderter Fahrgäste zu sensibilisieren – sind doch viele Betroffene auf öffentliche Verkehrsmittel angewiesen. Den Salzburger Verkehrsbetrieben und Albus gilt hier Dank für ihre große Kooperationsbereitschaft. Eine ebenfalls großartige Entwicklung im Bereich des öffentlichen Verkehrs: Seitens der Stadt Salzburg werden Wartefelder für blinde und sehbehinderte Menschen bei Busstationen im Zuge von Gehsteigsanierungen automatisch angebracht.



## WOHLBEFINDEN UND ENTSPANNUNG

An den Blinden- und Sehbehindertenverband Salzburg angeschlossen ist ein Massagefachinstitut: Es befindet sich im 2. Stock des Blindenzentrums in Liefering. Die Massageexperten Martin Blühweis und Markus Zechmann sind dem BSVS schon lange verbunden: Beide hochgradig sehbehindert, freuen sie sich seit Jahren über

zahlreiche Stammkunden – das Angebot steht auch Nicht-BSVS-Mitgliedern offen. Zechmann arbeitet auf selbständiger Basis, bei Blühweis ist dies ab März 2019 der Fall.

### MASSAGEANGEBOT MARKUS ZECHMANN

- Klassische Massage Lymphdrainage
- Fußreflexzonenmassage
- Akupunkturmassage nach Radloff
- Cranio-Sacral-Therapie

**Heilmasseur · Tel: +43 664 30 32 781**

**E-Mail: [message-zechmann@gmx.at](mailto:message-zechmann@gmx.at)**

Die Behandlungen finden im Blindenzentrum (Schmiedingerstraße 62) statt, Parkplätze vorhanden.

Termine nach Vereinbarung.

### MASSAGEANGEBOT MARTIN BLÜHWEIS

- Klassische Massage
- Lymphdrainage
- Fußreflexzonenmassage
- Segmenttherapie
- Bindegewebmassage
- Akupunkturmassage
- Schröpfen
- Dorn-Breuss-Massage

**Gewerblicher Masseur**

**Tel: +43 660 76 65 559**

Die Behandlungen finden im Blindenzentrum (Schmiedingerstraße 62) statt, Parkplätze vorhanden.

Termine nach Vereinbarung.



## BSVS-AKTIVITÄTEN 2018

Wer nicht gut sieht, kann Gefahr laufen, in die Isolation abzusinken. Deshalb ist es dem BSVS ein Anliegen, Aktivität und Mobilität zu fördern – daher bieten wir ein abwechslungsreiches Freizeitprogramm: Für jeden soll ein passendes Angebot dabei sein.

### AUDIOWORKSHOP

Auch 2018 gab es im BSVS Audioworkshops, geleitet von Tontechniker Markus Diess. Er hat ein Konzept zu Tontechnik

und Sounddesign für blinde und sehbehinderte Menschen entwickelt.



## KULTUR

2018 haben wir unsere regelmäßigen Kulturtreffen im Cafe Niemetz fortgeführt – ein herzliches Dankeschön an die freundliche Bedienung. Außerdem standen verschiedenste kulturelle Veranstaltungen auf dem Programm; unser Dank gilt den Salzburger Kultureinrichtungen, die großes Verständnis für unsere besonderen Kartenwünsche aufbringen. Ein Auszug aus unserem Veranstaltungskalender:

- Salzburg-Museum: „Anschluss, Krieg und Trümmer – Salzburg und sein Museum im Nationalsozialismus“
- Kleines Theater: „Welcome! Welcome!“
- Salzburg-Museum: „Ultramarin und Muschelgold“
- Oval: „Flotter Dreier“
- Blindenzentrum Lieferung: „Auf die Welt geschissen“ – Kabarett Florian Jung
- Salzburg-Museum: „Stille Nacht 200“
- Mozarteum: Konzert Mandolinenorchester Salzburg
- Großes Festspielhaus: Generalprobe Adventsingen
- Kleines Theater: Schnöde Bescherung

## GEMEINSAM AKTIV

Auch für gesellige Unternehmungen war gesorgt – die Höhepunkte unseres Terminkalenders 2018:

- Schneeschuhwandern am Preber
- Faschingsschnas

Foto: Pixelio/Maria Lanznaster



- Thermenaufenthalt Bad Griesbach
- Frühlingsausflug Brauerei Eggenberg
- Muttertagsfeier

- Führung auf das Salzburger Glockenspiel
- Badeurlaub in Caorle



- Besuch des Freilichtmuseums Großgmain
- Herbstausflug Kaprun mit Schifffahrt am Zellersee
- Weihnachtsfeier
- Mehrere Kaffeekränzchen und Stammtische

## FREIZEITKURSE

Außerdem bietet der BSVS seinen Mitgliedern regelmäßig Freizeitkurse in gemütlicher Atmosphäre:

- Englischstunden mit einer Muttersprachlerin (Anfänger und Fortgeschrittene)
- Kreative Handwerks- und Bastelstunden
- Trommeln (auch für Nicht-BSVS-Mitglieder)
- Yoga (auch für Nicht-BSVS-Mitglieder)
- Singgruppe (auch für Nicht-BSVS-Mitglieder)



Weiters haben wir im Herbst 2018 den Veranstaltungssaal im Blindenzentrum Lieferung akustisch optimiert: Wir bieten für Sänger und Musiker dort nun die optimale Umgebung. Auch können wir Filme mit Untertitelung für blinde und sehbehinderte Menschen zeigen.

# BLINDEN- UND SEHBEHINDERTENSSPORTVEREIN SALZBURG – JAHRESBERICHT 2018

## **DR. MAX OTT, OBMANN**

In unserem Verein hielt die vor wenigen Jahren begonnene überaus positive Entwicklung bei den Teilnehmerzahlen weiterhin an: Zwei Mitglieder schieden zwar aus, dafür kamen drei neue hinzu.

## **WÖCHENTLICHER TRAININGSBETRIEB**

Der Blindensport bietet das gesamte Jahr hindurch – nun schon seit beeindruckenden 46 Jahren – wöchentlich folgendes Angebot: ein Konditionsturnen und Torballtraining unter der Leitung von Karin sowie Gymnastik für jedermann/-frau unter der Leitung von Sandra. Günther führt das Training im Blinden-Sportschießen.

Beim Donnerstagstraining hat sich die Teilnehmerzahl auf einem für unsere Verhältnisse sehr hohen Niveau eingependelt: Wenn alle anwesend sind, befinden sich am Trainingsabend mehr als 15 sehbehinderte und blinde Teilnehmer in der Sporthalle. Davon trainieren regelmäßig bis zu zehn Spieler (manchmal auch mehr!) Torball, sodass seit Februar ein Assistent die Übungsleiterin unterstützt. Bei der Gymnastik konnte sich die Teilnehmerzahl auch wieder festigen; und am Sportschieß-Training nehmen regelmäßig fünf Schützen teil, wobei auf die zeitlichen Bedürfnisse Einzelner Rücksicht genommen wird. Nach vielen Jahren der Stagnation gibt es also bei uns im Blindensport erfreulicherweise weiterhin einen spürbaren Aufwärtstrend und Nachwuchs.

Binnen kürzester Zeit war es uns außerdem unter Mitwirkung engagierter Mütter sehbehinderter Kinder gelungen, mit Beginn des Sommersemesters ein separates Jugendturnen einzuführen. Daran nahmen regelmäßig vier bis sechs Jugendliche teil. Leider mussten wir das Angebot mit Beginn des Schuljahres 2018/19 aber wieder einstellen, weil die Beteiligung zu gering wurde.

## **TEILNAHME AN MEISTERSCHAFTEN UND WETTBEWERBEN**

### **Leichtathletik**

Unser Mitglied Natalija Eder erreichte bei der IPC-Europameisterschaft in Leichtathletik im August in Berlin eine Goldmedaille im Speerwurf. Bei der Österreichischen Staatsmeisterschaft in Kapfenberg bestätigte sie ihre Leistung und gewann mit überlegenem Vorsprung den Staatsmeistertitel, einen weiteren auch im Bewerb Kugelstoßen.

Leider laboriert unsere junge vielversprechende Athletin Sarah noch immer an ihrem Kreuzbandriss, den sie sich beim Skifahren zugezogen hat. Trotzdem besucht sie tapfer das Training in Sportschießen und Konditionsturnen sowie Torball.

### **Sportschießen**

Unsere Sportschützen Monika Rosskogler, Sebastian Traugott und Max Ott nahmen 2018 Mitte September an der Österrei-



chischen Meisterschaft im Sportschießen für Blinde in Wien teil, wobei ein Meister- und ein Vizemeistertitel errungen wurde. In der Zeit vom November 2018 bis Februar 2019 fand der 33. dezentrale Österreichcup im Sportschießen (Home Race Cup) für Blinde statt. Alle fünf Schützen aus Salzburg waren dabei.



Beim Sportschießen

## Torball

Unsere Torballer nahmen im Laufe des Jahres mit jeweils unterschiedlicher Besetzung an Torballturnieren in Bergamo, Trient, Stuttgart, St. Johann, Nürnberg und Kalwang teil. Der Höhepunkt eines jeden Jahres bildet die Teilnahme an der Österreichischen Meisterschaft, die in diesem Jahr am 24. November in Linz ausgetragen wurde. Neun Herrenmannschaften aus sechs Bundesländern waren am Start, sodass jedes Team einmal gegen alle spielte und in einer Finalrunde der besten vier der Meister ermittelt wurde. Die Salzburger erreichten mit den Spielern Alois Hettegger (St. Johann), Helmut



Das Torball-Team

Neubacher (Wals), Andreas Seiwald (Golling) und Peter Weiser, (Bürmoos) den erfreulichen fünften Platz.

## EIGENE VERANSTALTUNGEN

Am 7. April wurde die Endausscheidung des dezentralen Österreichcups im Sportschießen auf den Schießständen des Maxglaner Schützenvereines hier in Salzburg ausgetragen. Es nahmen mehr als 20 Schützen aus verschiedenen Bundesländern und der Schweiz teil. Unser Verein organisierte im Rahmen der diesjährigen 44sten Landesbehindertensporttage wiederum ein internationales Torballturnier, dieses Mal in St. Johann im Pongau, an dem sieben Mannschaften aus Bergamo, Trient, Stuttgart, Graz und Linz sowie zwei Teams von uns starteten.

Im kommenden Jahr werden die wöchentlichen Termine fortgesetzt und es ist wieder ein internationales Torballturnier im Rahmen der Landesbehindertensporttage (25. Mai) geplant: Es haben sich sieben Teams – davon zwei aus unserem Verein – angesagt. Ferner findet am 28. September das Drei-Länder-Turnier „Oberösterreich – Steiermark – Salzburg“ in Elixhausen statt.

## DANK

An dieser Stelle sei all unseren unermüdlichen Übungsleitern, den vielen Begleitpersonen und den unzähligen Helfern, die uns bei den zahlreichen Veranstaltungen immer wieder unterstützt haben, aufs Herzlichste gedankt. Ein Dankeschön gilt auch den Institutionen und Personen, die für unsere finanzielle Sicherstellung sorgen, an der Spitze der Blinden- und Sehbehindertenverband Salzburg und der Behindertensportverband Salzburg.

# DER BSVS SAGT DANKE

## EIN HERZLICHES DANKESCHÖN

Viele Menschen und Einrichtungen machen die Arbeit des BSVS erst möglich – unser ausdrücklicher Dank gilt ...

... allen **Spendern**, denn jeder Cent zählt für unsere Arbeit.

... allen **haupt- und ehrenamtlichen Mitarbeitern**.

... den **Schülerinnen** der Landesberufsschule St. Johann für ihre Spende.

... dem **Land Salzburg**.

... der **Stadt Salzburg** mit dem Behindertenbeirat.

... dem **Sozialministeriumservice**.

... der **Sozialen Initiative Salzburg (SIS)**.

... der **Salzburg AG**.

... der **ALBUS Salzburg Verkehrsbetrieb GmbH**.

... der **Autobusbetrieb Marazeck GmbH**.

... der **Volksbank AG**.

... der **Drogeriekette dm**.

... allen anderen Partnern.

... und last but not least allen **Mitgliedern und Mitarbeitern des BSVS**, die jeden Tag solidarisch handeln und damit die Welt ein Stück besser machen.

Dank gebührt außerdem folgenden Sponsoren, die uns bei der Erstellung unseres Jahresberichts unterstützt haben:

Salzburger  
**SPARKASSE** 

Was zählt, sind die Menschen.

**Aumayerdruck+verlag**  
[www.aumayer.co.at](http://www.aumayer.co.at)



Wir bieten individuelle Lösungen an, damit Sie wieder Spaß am Lesen haben.

1210 Wien, Floridsdorfer Hauptstraße 28  
1150 Wien, Storchengasse 1  
4020 Linz, Melicharstraße 9  
6020 Innsbruck, Amraser Straße 87  
8051 Graz, Augasse 132, E3

01 / 27 88 333  
[www.videbis.at](http://www.videbis.at)



## DER BSVS – EINE BESTANDAUFNAHME

# DAS WAR DAS JAHR 2018

**Beim Blinden- und Sehbehindertenverband Salzburg (BSVS) hat sich auch im vergangenen Jahr viel bewegt, zum Beispiel bei der Öffentlichkeitsarbeit. Doch auch Herausforderungen waren zu meistern. BSVS-Obmann Josef Schinwald im Gespräch.**



**Herr Obmann, was hat sich 2018 beim BSVS getan?**

**Josef Schinwald:** Wie schon im letzten Jahresbericht kann ich an dieser Stelle sagen: Es hat sich sehr viel Gutes getan. Auch 2018 konnte der BSVS vielen Mitgliedern bei zahllosen Anliegen und Problemen helfen – und ich glaube, ich kann für das gesamte Team sprechen, wenn ich sage: Das ist das Schönste überhaupt. Die Verbandsarbeit ist eine Tätigkeit mit Sinn.

**Gibt es etwas, was Sie besonders hervorheben möchten?**

**Schinwald:** Aus wirtschaftlicher Sicht war das Jahr 2018 für den Verband gut. Dafür noch einmal herzlichen Dank an alle Unterstützer. Außerdem freuen wir uns, dass Sabrina Stattmann seit September unser Team verstärkt: Sie ist nun unsere Ansprechpartnerin für sozialrechtliche Fragen. Sehr gut gelaufen ist auch wieder unsere Sensibilisierungs- und Öffentlichkeitsarbeit.

**Gab es im Jahr 2018 für den BSVS auch Herausforderungen?**

**Schinwald:** Wir hatten mehrere längere Krankenstände und einige Herausforderungen im Zusammenhang mit der Datenschutzgrundverordnung zu bewältigen: Wir sind schon immer sehr vorsichtig mit den Daten unserer Mitglieder umgegangen, aber die neue Gesetzeslage hat mehrere Anpassungen notwendig gemacht. Diese haben einige Kosten bei unserem IT-System verursacht.

**Haben Sie für 2019 besondere Pläne?**

**Schinwald:** Wir gehen den Weg, den wir eingeschlagen haben, voran. Wir wollen unser Angebot weiter ausbauen und professionalisieren: Ich bin überzeugt, dass wir hier mit unserer neuen Ansprechpartnerin für sozialrechtliche Fragen bestens aufgestellt sind.






# GEMEINSAM MEHR SEHEN

Sie wollen noch mehr über unsere Arbeit wissen?  
Sprechen Sie uns an. Wir sind gerne für Sie da!

## **BLINDEN- UND SEHBEHINDERTENVERBAND SALZBURG (BSVS)**

Schmiedingerstraße 62 | 5020 Salzburg

Tel. +43 662 43 16 63  
Fax +43 662 43 16 63-12  
E-Mail sekretariat@bsvs.at  
Web [www.bsvs.at](http://www.bsvs.at)  
Facebook [www.facebook.com/bsvss](http://www.facebook.com/bsvss)



Bitte unterstützen Sie uns, damit wir  
blinden und sehbehinderten Menschen  
in Salzburg weiterhin helfen können.  
Vielen herzlichen Dank!

**IBAN** AT07 2040 4000 4023 3785

**BIC** SBGSAT2SXXX



### **SPENDENGÜTESIEGEL**

Der BSVS ist Träger des österreichischen Spendengütesiegels – wir handeln ehrlich und fair. Sie können Ihre Spende an uns steuerlich absetzen; bei Fragen helfen wir Ihnen gerne weiter.